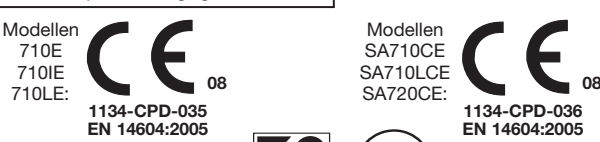


HANDLEIDING
9V OPTISCHE ROOKMELDER MET PAUZEKNOP EN/OF ESCAPE LIGHT* EN/OF ONDERLING DOORVERBINDBAAR

BELANGRIJK! LEES DEZE HANDLEIDING ZORGVULDIG DOOR EN BEWAAR HEM.
 Deze handleiding bevat belangrijke informatie over de werking van uw rookmelder. Als u deze rookmelder voor iemand anders installeert, moet u deze handleiding – of een kopie daarvan – achterlaten bij de eindgebruiker. Berg de handleiding op een veilige plaats op. Deze rookmelder wordt geleverd inclusief batterij en bevestigingsmateriaal.



Modellen 710E, 710IE, 710LE	Modellen SA710CE, SA710LCE, SA720CE
1134-GPD-035 EN 14604:2005	1134-CPD-036 EN 14604:2005

Gedrukt in Mexico M09-0017-021 K1 04/09

INHOUDSOPGAVE

Tips voor de brandveiligheid1
 Voordat u deze rookmelder installeert1
 De installatie van de rookmelder2
 Optionele vergrendelingsfuncties2-3
 Wekelijkse test2-3
 Regelmatig onderhoud4
 Als de rookmelder afgaat4
 Wat doet u in geval van brand4
 Gebruik van de AlarmpauzeKnop4
 Als u vermoedt dat er een probleem is4
 Beperkte garantie5
 Aanbevolen locaties voor rookmelders5
 Waar kunt u rookmelders beter niet ophangen5
 Over rookmelders5-6
 Speciale voorschriften6
 De beperkingen van rookmelders6

© 2009 BRK Brands Europe Ltd
 Unit 6, Carter Court, Davy Way, Watervels Business Park
 Queksey, Gloucester GL2 2DE United Kingdom
 All rights reserved. (Alle rechten voorbehouden.)
 www.brkicon.eu www.firstalert.eu

Alle BRK* en First Alert* rookmelders voldoen aan de wettelijke vereisten, met inbegrip van EN 14604:2005 en zijn ontworpen om verbrandingsdeeltjes te detecteren. Alle branden produceren rookdeeltjes die kunnen variëren in aantal en grootte.

1 Een op ionisatietechnologie gebaseerde rookmelder is gewoonlijk gevoeliger dan een optische (foto-elektrische) technologie gebaseerde rookmelder als het gaat om het detecteren van kleine deeltjes. Kleine deeltjes worden gewoonlijk in grotere hoeveelheden geproduceerd door branden met vuurverschijnselen die het brandbaar materiaal snel verspreiden en snel uitbreiden. Deze branden kunnen bijvoorbeeld door brandend papier in een prullenmand, of een brandende pan met vet.

2 Optische (Foto-elektrische) rookmelders zijn gewoonlijk gevoeliger dan ionisatiemelders als het gaat om het detecteren van grote deeltjes. Grote deeltjes worden gewoonlijk in grotere hoeveelheden geproduceerd door smeltbranden die uren smelten voordat ze in vlammen uitbarsten. Deze branden kunnen o.a. veroorzaakt worden door een brandende sigaret die op een bank of in bed ligt te smelten.

TIPS VOOR DE BRANDVEILIGHEID

Houdt u aan de veiligheidsvoorschriften en zorg ervoor dat er geen gevaarlijke situaties kunnen ontstaan: 1) Ga op een veilige manier om met rookgerei. Rook nooit in bed. 2) Houd lucifers of aanstekers buiten het bereik van kinderen en brandbare voorwerpen. 3) Gebruik geen open vuur. 4) Zorg ervoor dat de elektrische apparatuur in goede staat is en vermijd overbelasting van het elektrische net.. 5) Kooktoestellen, barbecues, open haarden en schoorstenen moeten vrij van vet en vuil zijn; 6) Laat kookpannen niet oververhitten op het vuur staan. 7) Hou draadere verarmingsdeeltjes open vuur, zoals kaarsen, uit de buurt van brandbare materialen; 8) Vermijd opstelling van afval.

Houd de rookmelders schoon en test ze een keer per week. Een niet goed functionerende rookmelder moet onmiddellijk worden vervangen. Rookmelders die niet werken, kunnen u niet waarschuwen voor brand. Op elke verdieping moet tenminste één werkend brandblusapparaat aanwezig zijn. In de keukens dient een extra brandblusapparaat en een brandkanden aanwezig zijn. Voorziet de verdiepingen van een brandblusapparaat met een brandblusmiddel uitweg voor het geval dat het trappenhuis geblokkeerd is. Neem contact op met de lokale brandweer voor meer informatie over brandpreventie.

VOORDAT U DEZE ROOKMELDER INSTALLEERT

BELANGRIJK! Lees "Aanbevolen locaties voor rookmelders" en "Waar kunt u rookmelders beter niet ophangen" voordat u met de installatie begint. Dit apparaat controleert de lucht. Als er een detectiesignaal komt, gaat het alarm af. Dat kan u meer tijd geven om te ontsnappen voordat de brand zich uitbreidt. ALLEEN als dit apparaat op de juiste wijze wordt geïnstalleerd en onderhouden en zich op een plek bevindt waar de rook het kan bereiken en de bewoners het alarm kunnen horen, kan de rookmelder in een vroeg stadium waarschuwen voor een beginnende brand. Volg daarom alle de aanwijzingen in deze handleiding. Dit apparaat kan geen gas, hitte of vlammen detecteren. Het is niet in staat om brand te voorkomen of de blussen te voorkomen.

Verschiede soorten rookmelders
 Werken ze op batterij of op licht? Verschillende soorten rookmelders geven een verschillende soort bescherming. Zie "Over rookmelders" voor verdere bijzonderheden.

Weet waar u uw rookmelders moet plaatsen
 Experts op het gebied van brandveiligheid raden aan om tenminste één rookmelder per verdieping te plaatsen en ook één in elke slaapkamer overtop of apart slaappedeelte. Zie "Aanbevolen locaties voor rookmelders" en "Waar kunt u rookmelders beter niet ophangen" voor verdere bijzonderheden.

Weet wat rookmelders wel en niet kunnen doen
 Een rookmelder kan u waarschuwen voor brand en u waardevolle tijd geven om te ontsnappen. Het alarm gaat echter alleen af als de rook de sensorkamer bereikt. Zie "Beperkingen van rookmelders" voor verdere bijzonderheden.

Ken de plaatselijke bouwvoorschriften
 Deze rookmelder is bedoeld voor gebruik in een normale ééngezinswoning. Voor de vereisten voor pensions, aanleunwoningen, hotels, motels, jeugdherbergen, logementen of gemeenschappelijke vluchtroutes in flatsgebouwen is het gebruik van rookmelders alleen vaak niet voldoende. Zie "Speciale voorschriften" voor verdere bijzonderheden.

! WAARSCHUWING !

- Dit apparaat is niet in staat om slechthorende bewoners te waarschuwen. Het is aan te bevelen om speciale apparaten met een knipperlicht of een trilkussen te installeren om slechthorende bewoners te waarschuwen.
 - Verbind dit apparaat niet met een ander alarmtoestel of hulpinrichting. Dit is een "single station" apparaat dat niet verbonden kan worden met andere toestellen. Als men deze rookmelder met een ander toestel verbindt, kan dit zijn juiste werking verhinderen.
 - Het apparaat kan niet werken zonder batterijvoeding. De rookmelder werkt alleen als u de batterij in de juiste positie heeft geplaatst (De "+" op de "+" en de "-" op de "-").
 - Het batterijvak heeft een klep die niet gesloten kan worden tenzij er zich een batterij in bevindt. Dit maakt u erop attent dat het apparaat niet kan werken zonder batterij.
 - Installeer de rookmelder niet op een plek waar hij in contact kan komen met rondspattend water.
- ! APAS OP !**
- Installeer dit apparaat niet over elektrische bedrading en/of gaten in het plafond heen. Luchtstromen kunnen verhinderen dat de rook de sensorkamer bereikt, in welk geval het alarm niet af zal gaan. Alleen apparaten die op netspanning (AC) werken mogen over elektrische bedrading heen geïnstalleerd worden.
 - Blijf niet te dicht in de buurt van het apparaat als het alarm afgaat. Het alarmsignaal moet erg luid zijn om u wakker te maken in geval van brand. Blootstelling op korte afstand aan de claxon kan uw gehoor beschadigen.
 - Het apparaat mag niet geverfd worden. De verf kan de openingen naar de sensorkamer verstopten en de juiste werking van de rookmelder verhinderen.
 - Plak de rookmelder niet af.
 - Houd de rookmelder uit de buurt van kinderen.

DE INSTALLATIE VAN DE ROOKMELDER

DE ONDERDELEN VAN DEZE ROOKMELDER

1. Test-/AlarmpauzeKnop
2. Batterijlade
3. Spanningsindicator en alarmindicator
4. ALLEEN MODEL SA720CE: Escape Light*



1. Montageplaat
2. Montageleuven
3. Batterijvak, plaats hier de 9V batterij
4. Draai in deze richting om uit de beugel te verwijderen
5. Draai in deze richting om aan de beugel te bevestigen

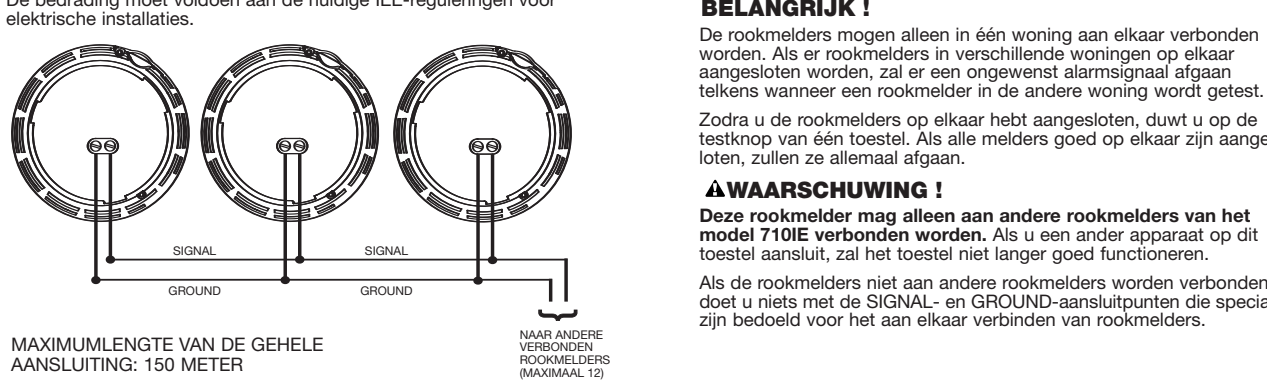
NOODZAKELIJK GEREEDSCHAP:

Deze rookmelder is ontworpen om aan het plafond, of indien nodig tegen een muur te worden gemonteerd.

- Potlood
- Boor met een boorkop van 5 mm
- Standaard platkopschroevendraaier
- Hamer
- Buigtang of mes om de optionele vergrendelingsfuncties te activeren

ROOKMELDERS OP ELKAAR AANSLUITEN (Enkel Model 710IE)

Er kunnen maximaal 12 rookmelders op elkaar aangesloten worden, zodat als er één rook opmerkt, alle rookmelders een alarmsignaal afgeven. De waarschuwing voor laag batterijvermogen wordt echter alleen gegeven door het toestel dat een nieuwe batterij nodig heeft. De bedrading moet voldoen aan de huidige IEE-reguleringen voor elektrische installaties.



MAXIMUMLENGTE VAN DE GEHELE AANSLUITING: 150 METER

OPTIONELE VERGRENDELINGSFUNCTIES

De optionele vergrendelingsfuncties zijn bedoeld om te voorkomen dat batterijen of rookmelders door onbevoegden worden verwijderd. De vergrendelingsfuncties hoeven niet gebruikt te worden in ééngezinswoningen waar de batterijen en rookmelders geen gevaar lopen om door onbevoegden te worden verwijderd.

Deze rookmelders hebben twee aparte vergrendelingsfuncties: een functie om het batterijvak te vergrendelen en een andere functie om de rookmelder aan de montageplaat te vergrendelen. De twee functies kunnen ieder apart of beide tegelijk gebruikt worden.

Vereist gereedschap: • Kabeltang of een mes • Standaard platkopschroevendraaier

Beide vergrendelingsfuncties maken gebruik van sluitpenen die aan de montageplaat bevestigd zijn. Verwijder één van de pennen (of alle twee, afhankelijk van de functies die u wilt gebruiken) uit de montageplaat met behulp van een kabeltang of een mes.

BELANGRIJK !

Om een sluitpen permanent te verwijderen, steekt u een platkopschroevendraaier tussen de sluitpen en de sluiting en duwt u de pen uit de sluiting.

OM HET BATTERIJVAK TE VERGRENDELEN

Vergrendel het batterijvak pas nadat u de batterij heeft geactiveerd en de rookmelder heeft getest.

1. Installeer de batterij zodanig dat de polen van de batterij overeenkomen met de polen van de rookmelder (de "+" op de "+" en de "-" op de "-"). Duw de batterij in het vak totdat hij vastklikt en niet losgeschud kan worden. Als de batterij niet goed vast zit, kan hij geen stroom leveren aan de rookmelder.
2. Druk op de testknop en houd hem ingedrukt tot het (luide) alarmsignaal klikt: toet, toet, toet...

BELANGRIJK !

Als het alarm niet afgaat terwijl u de rookmelder test, mag u het batterijvak NIET VERGRENDELEN! Installeer een nieuwe batterij en druk opnieuw op de testknop. Als het alarm nu steeds niet afgaat, moet u de melders onmiddellijk vervangen.

3. Verwijder een sluitpen van de montageplaat met behulp van een kabeltang of een mes.
4. Duw de sluitpen door het gat bij het slot van de klep van het batterijvak aan de achterkant van de rookmelder.

OM DE MONTAGEPLAAT TE VERGRENDELEN

Verwijder een sluitpen van de montageplaat met behulp van een kabeltang of een werkmes.

1. Verwijder een sluitpen van de montageplaat met behulp van een kabeltang of een werkmes.
2. Steek de sluitpen door het gat op de achterkant van de rookmelder (zie tekening).
3. Als u de rookmelder aan de montageplaat wilt bevestigen, draait u de kop van de sluitpen in de inkeping op de beugel vallen.

! WAARSCHUWING !

Probeer NOOIT deze rookmelder te testen met enige vorm van een open vuur. U zou het apparaat per ongeluk kunnen beschadigen of een brand kunnen veroorzaken.

Het is belangrijk dat dit apparaat elke week wordt getest om de juiste werking te controleren. Test ook na afwezigheid van een langere periode (bijvoorbeeld door vakantie).

- Houd de rookmelder niet af.
- Houd de rookmelder uit de buurt van kinderen.

REGELEMATIG ONDERHOUD

Deze rookmelder is zodanig ontworpen dat hij een minimum aan onderhoud vereist, maar er zijn toch een paar eenvoudige dingen die u doen moet om te garanderen dat hij goed blijft functioneren.

! WAARSCHUWING !

Vervang de originele batterij uitsluitend door één van de hieronder vermelde batterijen. Als u een ander type batterij gebruikt, kunnen wij de juiste werking van de rookmelder niet garanderen. Gebruik nooit herlaadbare batterijen omdat deze niet altijd een constante spanning leveren.

- Test de rookmelder tenminste één keer per week.
- Maak de rookmelder tenminste een per maand schoon. Stofzuig de buitenkant van de rookmelder voorzichtig met behulp van de zachte borstel van uw stofzuiger. Test de rookmelder. Maak de rookmelder nooit schoon met water of schoonmaakmiddelen of oplosmiddelen aangezien deze de rookmelder kunnen beschadigen.
- Als de rookmelder niet op/vul of stoffig is geworden dat schoonmaken niet meer helpt om valse alarmen te verhinderen, moet u het apparaat onmiddellijk vervangen.
- Als een rookmelder vaak een vals alarm geeft, moet u hem op een andere plek ophangen. Zie "Waar kunt u de rookmelder beter niet ophangen" voor verdere bijzonderheden.
- Als de batterij bijna leeg is, klikt er ongeveer één keer per minuut een pieptoon (de "batterij leeg" waarschuwing). Het apparaat kan dit waarschuwingssignaal 30 dagen lang uithouden, maar voor uw eigen veiligheid is het beter om de batterij onmiddellijk te vervisselen.
- Elke keer als u de batterij vervist, moet u de werking van de rookmelder testen door de testknop in te drukken.
- Geadviseerd wordt, de rookmelder in elk geval na 10 jaar te vervangen.

Toegestane batterijen:

Uw rookmelder werkt op een standaard 9 V batterij. U mag de volgende typen batterijen gebruiken: Duracell® MN1600; Energizer® #522. U mag ook de langer meegaande Ultrafire® U9V-L lithiumbatterijen gebruiken. Deze batterijen zijn verkrijgbaar in veel winkels in uw buurt.

! APAS OP !

Als u een lithiumbatterij gebruikt, bestaat er ontloppingsgevaar als de batterij niet op de juiste manier geplaatst wordt. Vervang een lithiumbatterij alleen door een andere lithiumbatterij of door een gelijksoortige batterij.

BELANGRIJK !

De meeste zinkkloofbatterijen hebben een gemiddelde levensduur van 1 jaar; de meeste alkaliebatterijen hebben een gemiddelde levensduur van 1-2 jaar; de meeste lithiumbatterijen hebben een gemiddelde levensduur van 5-10 jaar. De werkelijke levensduur van een batterij hangt af van de rookmelder en van de omgeving waarin de rookmelder zich bevindt. Alle bovengenoemde batterijen zijn geschikt om in deze rookmelder te worden gebruikt. Als het apparaat begint te "piepen" (de "batterij leeg" waarschuwing) moet u de batterij onmiddellijk vervisselen, ook als de levensduur van de batterij volgens de gegevens van de fabrikant nog niet verstreken is.

Behandel de batterij als chemisch afval, lever ze apart in bij uw winkeler of gemeente depot.

ALS DE ROOKMELDER AFGAAT

REAGEREN OP EEN ALARM
 Als het alarm afgaat, hoort u een luid, repeterend claxonsignaal: toet, toet, toet... De LED knippert met een hoge frequentie. Alleen model SA720CE: Het Escape Light* gaat branden.

! WAARSCHUWING !

- Als de rookmelder afgaat en u niet bezigt was met het apparaat te testen, betekent dit dat er een potentieel gevaarlijke situatie bestaat die uw onmiddellijke aandacht vereist. U mag een alarm nooit negeren. Het negeren van een alarm kan letsel of de dood tot gevolg hebben.
- Verwijder nooit de batterijen uit een op batterijen werkende rookmelder om een vals alarm (veroorzaakt door kookdampen e.d.) tot zwijgen te brengen. Als u de batterijen verwijderd, schakelt u de rookmelder uit. Hij kan dan geen rook meer detecteren en u bent niet langer beschermd. In plaats daarvan kunt u het apparaat voortdurend in de alarmpauze-modus houden. De rookmelder reset zichzelf vervolgens automatisch.
- Als het alarmsignaal van de rookmelder klikt, moet u ervoor zorgen dat iedereen onmiddellijk de woning verlaat.

! WAT DOET U IN GEVAL VAN BRAND

- Raak niet in paniek; blij kalm. Volg het ontspanningsplan dat u met uw familieleden heeft afgesproken.
- Verlaat het huis zo snel mogelijk. Verspil geen tijd met aankleden of spullen te verzamelen.
- Leg de rug van uw hand tegen een deur voordat u hem open doet. Geef eerst uw adres en dan uw naam.
- Bedek uw neus en mond met een bij voorkeur vochtige doek. Adem kort en oppervlakkig in.
- Kom samen op de afgesproken plek buiten het huis en tel de hoofden zodat u weet dat iedereen in veiligheid is.
- Als u buiten bent, waarschuw u zo snel mogelijk de brandweer. Geef eerst uw adres en dan uw naam.
- Ga nooit en om geen enkele reden terug naar binnen in een brandend gebouw.
- Vraag uw lokale brandweer hoe u uw woning veiliger kunt maken.

! WAARSCHUWING !

Alarmtoestellen hebben verschillende beperkingen. Zie "Beperkingen van rookmelders" voor verdere bijzonderheden.

! GEBRUIK VAN DE ALARMPAUZEKNOP

Met de AlarmpauzeKnop kunt u een vals alarm tijdelijk (max. 15 minuten) tot zwijgen brengen. Druk hiervoor op de Test-/AlarmpauzeKnop op de behuizing. **Als het alarmsignaal niet zwijgt en er geen dichte rook aanwezig is, of als het apparaat voortdurend in de alarmpauze-modus staat, moet het onmiddellijk vervangen worden.** In de alarmpauze-modus knippert de LED om de 10 seconden.

! WAARSCHUWING !

Het indrukken van de AlarmpauzeKnop schakelt het apparaat niet uit – het wordt alleen tijdelijk minder gevoelig voor rook. Als de rook rond het apparaat dicht genoeg is om op een potentieel gevaarlijke situatie te wijzen, kunt u het alarmsignaal niet, of maar heel kort uitzetten. Dit is voor uw eigen veiligheid. Als u de oorzaak van de rook niet kent, mag u niet aannemen dat het om een vals alarm gaat. Niet reageren op een alarm kan leiden tot materiele schade, letsel of de dood.

! ALS U VERMOEDT DAT ER EEN PROBLEEM IS

1. Steek een platkopschroevendraaier in de rechthoekige uitsparing op de montageplaat die zich dichtst bij de sluitpen bevindt.
2. Trek de rookmelder los van de beugel door de schroevendraaier omhoog te duwen terwijl u de rookmelder tegen de klop in (linksom) draait.

- Als u een één keer per minuut een pieptoon hoort, moet de batterij vervangen worden.
- Als u vaak last heeft van een vals alarm (bijv. veroorzaakt door kookdampen), kunt u proberen om de rookmelder op een andere plek op te hangen.
- Als het alarm afgaat terwijl er geen rook te zien is, kunt u proberen om de rookmelder schoon te maken of op een andere plek op te hangen. De rookmelder is misschien vul of stoffig.
- Als het alarm niet afgaat tijdens de test, kunt u er een nieuwe batterij inzetten. Verzeker u ervan dat deze goed vast zit.
- Alleen model SA720CE.

Het Escape Light* lampje kan niet vervangen worden. In het onwaarschijnlijke geval dat het Escape Light* tijdens de test niet werkt, kunt u gebruik maken van de garantieverse.

Probeer de rookmelder niet zelf te repareren in dat geval vervalt de garantie!

Als de rookmelder nog steeds niet goed functioneert en de garantieperiode nog niet verstreken is, raadpleeg u "Aanspraak maken op garantie" in de sectie "Beperkte Garantie".

! BEPERKTE GARANTIE

BRK Brands Europe Ltd., ("de onderneming") garandeert dat deze rookmelder voor een periode van tien jaar vanaf de aankoopdatum vrij is van materiaal- en fabricagefouten. BRK Brands Europe Ltd. biedt verspreid uitdrukkelijke garantie voor deze rookmelder. Agenten, vertegenwoordigers, dealers of werknemers van de onderneming zijn niet gemachtigd om de verplichtingen of beperkingen van deze garantie aan te passen of te beperken. De verplichting van de onderneming onder deze garantie is beperkt tot reparatiewerkzaamheden aan of het vervangen van de onderdeel van de rookmelder dat materiaal- of fabricatiefouten veroorzaakt tijdens normaal gebruik en onderhoud voor een periode van tien jaar vanaf de aankoopdatum. De onderneming is niet verplicht om rookmelders te repareren of te vervangen die gerepareerd worden worden als gevolg van schade, onrijpheid, modificaties of aanpassingen die na de aankoopdatum plaatsvinden.

! Aanspraak maken op garantie

Indien onderhoudswerkzaamheden vereist zijn, retourneer het product dan aan uw winkeler.

Batterij: BRK Brands Europe Ltd. geeft geen enkele geschreven of mondelinge uitdrukkelijke of niet-uitdrukkelijke garantie, met inbegrip van de verkoopbaarheid of geschiktheid voor een bepaald doel, met betrekking tot de batterij.

! AANBEVOLEN LOCATIES VOOR ROOKMELDERS

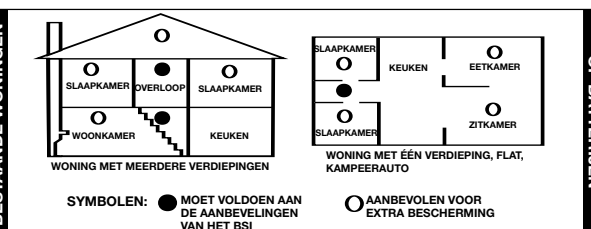
De installatie van rookmelders in ééngezinswoningen Informeer naar de nationale of regionale wetgevingrichtlijn en pas de plaatsing hier op aan. Volgens het "British Standards Institution" (BSI) verdient het aanbeveling om één rookmelder op elke verdieping te plaatsen en één in elke woonruimte, in elke slaapkamer of elk slaappedeelte. Zie "Aanbevelingen aan het British Standards Institution (BSI)" voor verdere bijzonderheden. Voor een nog grotere bescherming raden wij u aan om ook rookmelders te installeren in gangen, opslagruimtes, afgewerkte zolderverdiepingen en dakruimtes. De rookmelders moeten zo geplaatst worden dat de rook de sensorkamer kan bereiken ongehindurd door deuren en andere obstructies. Zorg er ook voor dat het alarmsignaal voor alle bewoners goed hoorbaar is.

! Installeer de rookmelders bij voorkeur:

- Waar de temperatuur gewoonlijk tussen de 4°C en 38°C blijft.
- Op elke verdieping van uw woning, met inbegrip van afgewerkte zolders.
- In elke slaapkamer, vooral als de bewoners met de deur dicht slapen.
- In de gang naast elk slaappedeelte. Als uw woning meerdere slaappedeeltes heeft, moet u in elk gedeelte een rookmelder installeren. Als een gang meer dan 7,5 meter lang is, installeert u een rookmelder aan het begin en aan het einde van de gang.
- Bovenaan de trap van de eerste naar de tweede verdieping en van de trappen naar de volgende verdiepingen, en onderaan de trap van de laatste verdieping.

! BELANGRIJK !

De locatie van de rookmelder voor het installeren van rookmelders kunnen variëren van regio tot regio. De plaatselijke brandweer en de bouwspectie kunnen u zeggen wat de vereisten voor uw regio zijn.



SYMBOLLEN: • MOET VOLDEN AAN DE AANBEVELINGEN VAN HET BSI

! AANBEVELINGEN VAN HET "BRITISH STANDARDS INSTITUTION" (BSI)

BS 5839 Deel 6 (Praktijkrichtlijnen voor het ontwerp en de installatie van branddetectie- en alarmsystemen in woningen)

Rookmelders moeten geïnstalleerd worden in alle circuleriërtes (gewoonlijk gangen en trappen) die deel uitmaken van vluchtroutes, één op elke verdieping, en in alle kamers en ruimtes waar het brandgevaar groot is. Bovendien moeten er ook rookmelders geïnstalleerd worden tussen de slaappedeeltes en de meest waarschijnlijke brandbronnen (woonkamer en keuken). In geval van lange gangen, portalen of afgeschermd kamers of ruimtes die zich meer dan 7,5 meter van de dichtstbijzijnde rookmelder bevinden, kan men extra rookmelders installeren. De installatie van extra rookmelders kan ook nodig zijn in geval van dakruimtes waar brandbare materialen of ontstekingsbronnen opgesloten zijn en bestanden op iemand hulp nodig heeft in een echte noodsituatie. Gewoonlijk is het niet aan te bevelen om rookmelders te installeren in keukens, toiletten, badkamers of doucheruimtes. De omstandigheden in deze ruimtes kunnen soms aanleiding geven tot een onjuiste werking van de rookmelder. In deze ruimtes wordt het plaatsen van een rookmelder aanbevolen. NB: In Nederland dient de plaatsing van rookmelders in nieuwbouw- en renovatie woningen te voldoen aan het Bouwbesluit. Het Bouwbesluit verwijst naar de NEN 2555, waarin wordt beschreven aan welke eisen de rookmelder dient te voldoen en waar ze opgehangen dienen te worden.

! WAAR KUNT U ROOKMELDERS BETER NIET OPHANGEN

Op sommige plekken kunnen rookmelders niet optimaal functioneren. Het is daarom aan te bevelen om rookmelders NIET te installeren in de volgende ruimtes (vaak is de plaatsing van een hittemelder een betere oplossing):

- Waar verbrandingsdeeltjes worden geproduceerd. Verbrandingsdeeltjes worden gevormd als er iets brandt. Ruimtes die vermeden moeten worden zijn o.a. keukens, garages en keelruimtes. De afstand tussen een rookmelder en een bron van verbrandingsdeeltjes (fornuis, verwarmingskachel, verwarmingsstoel) moet tenminste 3 meter, en indien mogelijk 6 meter bedragen. Dergelijke ruimtes moeten zo veel mogelijk geventileerd worden. Opmerking: Als u een rookmelder minder dan 6 meter van een bron van verbrandingsdeeltjes moet installeren, is het aan te bevelen de ruimte goed te ventileren en de rookmelder goed schoon te houden.
- Luchttromingen in de nabijheid van een keuken. Luchttromingen kunnen de kookdampen in de sensorkamer van de rookmelder bij de keuken trekken en zo een vals alarm veroorzaken.
- In erg stoffige ruimtes of dampige ruimtes, of in met stoom gevulde ruimtes, mocht u een afstand van minstens 3 meter aanhouden tussen de rookmelders en de badkamers, douche, afwaswasmachines enz.
- Waar de temperatuur regelmatig lager wordt dan 4°C of hoger dan 38°C, zoals onverwarmde bijgebouwen, schuren, portieken of dakruimtes.
- In erg stoffige, vuile of vette ruimtes. Installeer een rookmelder niet direct boven een kooktoestel. Zorg ervoor dat rookmelders in de wasruimte vrij van stof en pluisen blijven.
- Dichtbij luchtopeningen, plafondventilatoren, of in ruimtes waar het erg tocht. Tocht kan de rook wegblazen van de rookmelder zodat de rook de sensorkamer niet kan bereiken.
- In ruimtes waar veel insecten zijn. Insecten kunnen de openingen naar de sensorkamer verstopten en een vals alarm veroorzaken.
- Minder dan 300 mm van een lamp armatuur. Elektrische ruis (afkomstig van neonbuizen e.d.) kan de werking van de sensor beïnvloeden.
- Waar de onderkant van een af met muur bevestigde rookmelder onder de bovenkant van de deuropening uitsteekt.
- In kamers die behangen, gevloerd of met textiel behandeld worden.
- Op "dode lucht" plekken (plekken zonder luchtcirculatie). "Dode lucht" kan verhinderen dat rook de rookmelder bereikt.

! Vermijd "dode lucht" plekken

"Dode lucht" kan verhinderen dat de rook de rookmelder bereikt. Om dit te vermijden moet u de volgende raadgevingen opvolgen voor het installeren van uw rookmelders.

Aan het plafond, installeer de rookmelder zo dicht mogelijk bij het midden van het plafond. Als u niet mogelijk is, installeert u de rookmelder minstens 300 mm van een muur of een hoek.

Aan de muur (indien toegestaan volgens de bouwvoorschriften), de bovenste rand van de rookmelder moet zich tussen de 102 en 300 mm van de grens tussen de muur en het plafond bevinden, onder de typische "dode lucht" ruimte.

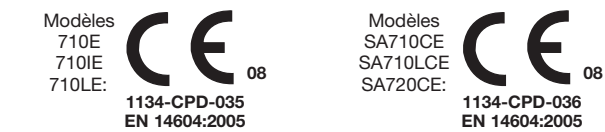
Aan een puntig of hellend plafond, installeer de eerste rookmelder op een afstand van minder dan 0,9 meter van het hoogste punt van het plafond, horizontaal gemeten. Afhankelijk van de lengte, de hoek, enz. van de helling van het plafond, kunnen meerdere rookmelders vereist zijn. Nadere informatie over de speciale eisen voor hellende of puntige plafonds vindt u in BS 5839 Deel 6, 5588 Del 1 en in de plaatselijke bouwvoorschriften.

! OVER ROOKMELDERS

BRK First Alert

MODE D'EMPLOI
DÉTECTEUR-AVERTISSEUR AUTONOME DE FUMÉE PHOTO-ÉLECTRIQUE (OPTIQUE) À ALIMENTATION SUR PILE 9V AVEC BOUTON DE TEST ET DE PAUSE ET/OU ÉCLAIRAGE DE SECOURS ET/OU POSSIBILITÉ D'INTERCONNEXION

IMPORTANT ! LIRE ATTENTIVEMENT ET CONSERVER SVP.
 Ce mode d'emploi contient des informations importantes concernant le fonctionnement de ce détecteur-avertisseur autonome de fumée. Si vous installez ce détecteur pour une tierce personne, vous devez laisser ce mode d'emploi, ou une copie, à l'utilisateur final.



Modèles 710E 7101CE
 7101CE
 1134-CPD-035 EN 14604:2005
 Modèles SA7101CE SA7201CE
 1134-CPD-036 EN 14604:2005

M09-0017-021 K1 04/09 Imprimé au Mexique

TABLE DES MATIÈRES

- 1 Avant de procéder à l'installation de ce détecteur-avertisseur autonome de fumée1
- 2 Installation de ce détecteur-avertisseur autonome de fumée2-3
- 2-1 Systèmes de verrouillage optionnels2-2
- 2-2 Test hebdomadaire2-3
- 2-3 Entretien régulier2-3
- 3 Si le détecteur-avertisseur autonome de fumée déclenche l'alarme4
- 4 Marche à suivre en cas d'incendie4
- 4 Utilisation de la fonction pause4
- 4 Si vous soupçonnez un problème4
- 4 Garantie limitée4
- 5 Emplacements recommandés pour les détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée5
- 5 Emplacements à éviter pour les détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée5
- 5 A propos des détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée5
- 5 Considérations spéciales concernant la conformité5
- 5 Emplacements des détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée6

© 2009 BRK Brands Europe Ltd
 Unit 6, Carter Court, Davy Way, Watervelis Business Park
 Quodegley, Gloucester GL2 2DE United Kingdom
 All rights reserved (Tous droits réservés).
 www.brkicon.eu • www.firstalert.eu

Tous les détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée BRK® et First Alert® sont conformes aux exigences réglementaires, y compris EN 14604:2005 et sont conçus pour détecter des particules de fumée. Tous les incendies produisent des particules de fumée de taille et en quantités diverses.

La technologie de détection par ionisation est généralement plus sensible (que la technologie photoélectrique) aux petites particules de fumée, ces particules sont souvent trouvées en plus grande quantité par des feux vifs, consommant des matériaux inflammables, produisant rapidement des flammes et se propageant en peu de temps. Les sources de ce type de feux sont, par exemple, du papier dans une poubelle ou de la graisse dans une cuisine.

La technologie de détection photoélectrique est généralement plus sensible (que la technologie de détection à ionisation) aux particules de grande taille. Ces particules sont souvent générées en plus grande quantité par des feux à basse température, tels que les cuisinières, les grills, les feux ouverts et les cheminées soient exempts de graisse et/ou de débris. 6) Ne laissez jamais une cuisinière en fonction sans supervision. 7) Maintenez les surfaces portantes et les surfaces de cuisson propres et exemptes de graisse. 8) Ne laissez pas de déchets domestiques s'accumuler.

Maintenez les détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée propres et testez-les chaque semaine. Remplacez ces sans tarder les détecteurs s'ils ne fonctionnent plus correctement. Des détecteurs de fumée qui ne fonctionnent pas ou plus ne peuvent vous alerter en cas d'incendie. Conservez au moins un extincteur en état de fonctionnement par étage et un supplémentaire dans la cuisine, ainsi qu'une couverture anti-feu, une pelle à disposition des échelles de secours ou tout autre moyen fiable vous permettant de fuir des étages dans le cas où les escaliers seraient bloqués.

CONSEILS PRATIQUES DE SÉCURITÉ EN MATIÈRE D'INCENDIE

Conformez-vous aux règles de sécurité et évitez les situations à risque :
 1) Utilisez correctement le matériel pour fumée. Ne fumez jamais au lit.
 2) Conservez allumettes et briquets hors de portée des enfants. 3) Rangez les matériaux inflammables dans des récipients adéquats. 4) Veillez à maintenir les appareils électriques en bon état et ne surchargez pas les circuits branchés. 5) Veillez à ce que les ustensiles de cuisson, les grills, les feux ouverts et les cheminées soient exempts de graisse et/ou de débris. 6) Ne laissez jamais une cuisinière en fonction sans supervision. 7) Maintenez les surfaces portantes et les surfaces de cuisson propres et exemptes de graisse. 8) Ne laissez pas de déchets domestiques s'accumuler.

Maintenez les détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée propres et testez-les chaque semaine. Remplacez ces sans tarder les détecteurs s'ils ne fonctionnent plus correctement. Des détecteurs de fumée qui ne fonctionnent pas ou plus ne peuvent vous alerter en cas d'incendie. Conservez au moins un extincteur en état de fonctionnement par étage et un supplémentaire dans la cuisine, ainsi qu'une couverture anti-feu, une pelle à disposition des échelles de secours ou tout autre moyen fiable vous permettant de fuir des étages dans le cas où les escaliers seraient bloqués.

AVANT DE PROCÉDER À L'INSTALLATION DE CE DÉTECTEUR-AVERTISSEUR AUTONOME DE FUMÉE

IMPORTANT ! Lire « Emplacements recommandés pour les détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée » et « Emplacements à éviter pour les détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée » avant de commencer. Cet appareil contrôle l'air et donne l'alarme lorsque de la fumée pénètre sa chambre de détection. Il peut vous faire gagner de précieuses minutes pour évacuer les lieux avant que l'incendie ne se propage. Cet appareil peut vous prévenir rapidement UNIQUEMENT si il a été installé, entretenu et placé là où la fumée peut l'atteindre et où tous les habitants peuvent l'entendre, tel que décrit ce mode d'emploi. Ce n'est pas un moyen de détecter le gaz, la chaleur ou les flammes. Il ne peut empêcher ou étendre un incendie.

Comprendre les différents modèles de détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée
 L'alimentation sur pile ou sur secteur ? Les différents types de détecteurs assurent différents types de protection. Voir « A propos des détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée » pour de plus amples détails.

Savoir où installer les détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée
 Les professionnels de la lutte contre l'incendie recommandent l'installation d'au moins un détecteur de fumée par étage, par couloir donnant sur les chambres à coucher, par chambre à coucher et par espace de séjour. Voir « Emplacements recommandés pour les détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée » et « Emplacements à éviter pour les détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée » pour de plus amples détails.

Savoir ce que les détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée peuvent et ne peuvent pas faire
 Un détecteur-avertisseur autonome de fumée peut vous prévenir en cas d'incendie, vous donnant un temps précieux pour évacuer les lieux. Il ne peut donner l'alarme que si la fumée pénètre la chambre de détection. Voir « Limitations des détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée » pour de plus amples détails.

Vérifiez les règlements en matière de construction au niveau de votre localité
 Le détecteur-avertisseur autonome de fumée est conçu pour une utilisation dans une habitation unifamiliale typique. Il peut ne pas répondre aux exigences dans le cas d'habitation de type foyers protégés, hôtels, motels, auberges de jeunesse, auberges, ou voies d'issue de secours communes dans des immeubles résidentiels. Voir « Considérations spéciales concernant la conformité » pour de plus amples détails.

Assurez-vous de lire attentivement et de conserver ce mode d'emploi
 Ce mode d'emploi contient des informations importantes concernant le fonctionnement de ce détecteur-avertisseur autonome de fumée. Si vous installez ce détecteur pour une tierce personne, vous devez laisser ce mode d'emploi, ou une copie, à l'utilisateur final.

Assurez-vous de lire attentivement et de conserver ce mode d'emploi
 Ce mode d'emploi contient des informations importantes concernant le fonctionnement de ce détecteur-avertisseur autonome de fumée. Si vous installez ce détecteur pour une tierce personne, vous devez laisser ce mode d'emploi, ou une copie, à l'utilisateur final.

Assurez-vous de lire attentivement et de conserver ce mode d'emploi
 Ce mode d'emploi contient des informations importantes concernant le fonctionnement de ce détecteur-avertisseur autonome de fumée. Si vous installez ce détecteur pour une tierce personne, vous devez laisser ce mode d'emploi, ou une copie, à l'utilisateur final.

Assurez-vous de lire attentivement et de conserver ce mode d'emploi
 Ce mode d'emploi contient des informations importantes concernant le fonctionnement de ce détecteur-avertisseur autonome de fumée. Si vous installez ce détecteur pour une tierce personne, vous devez laisser ce mode d'emploi, ou une copie, à l'utilisateur final.

Assurez-vous de lire attentivement et de conserver ce mode d'emploi
 Ce mode d'emploi contient des informations importantes concernant le fonctionnement de ce détecteur-avertisseur autonome de fumée. Si vous installez ce détecteur pour une tierce personne, vous devez laisser ce mode d'emploi, ou une copie, à l'utilisateur final.

Assurez-vous de lire attentivement et de conserver ce mode d'emploi
 Ce mode d'emploi contient des informations importantes concernant le fonctionnement de ce détecteur-avertisseur autonome de fumée. Si vous installez ce détecteur pour une tierce personne, vous devez laisser ce mode d'emploi, ou une copie, à l'utilisateur final.

Assurez-vous de lire attentivement et de conserver ce mode d'emploi
 Ce mode d'emploi contient des informations importantes concernant le fonctionnement de ce détecteur-avertisseur autonome de fumée. Si vous installez ce détecteur pour une tierce personne, vous devez laisser ce mode d'emploi, ou une copie, à l'utilisateur final.

Assurez-vous de lire attentivement et de conserver ce mode d'emploi
 Ce mode d'emploi contient des informations importantes concernant le fonctionnement de ce détecteur-avertisseur autonome de fumée. Si vous installez ce détecteur pour une tierce personne, vous devez laisser ce mode d'emploi, ou une copie, à l'utilisateur final.

Assurez-vous de lire attentivement et de conserver ce mode d'emploi
 Ce mode d'emploi contient des informations importantes concernant le fonctionnement de ce détecteur-avertisseur autonome de fumée. Si vous installez ce détecteur pour une tierce personne, vous devez laisser ce mode d'emploi, ou une copie, à l'utilisateur final.

Assurez-vous de lire attentivement et de conserver ce mode d'emploi
 Ce mode d'emploi contient des informations importantes concernant le fonctionnement de ce détecteur-avertisseur autonome de fumée. Si vous installez ce détecteur pour une tierce personne, vous devez laisser ce mode d'emploi, ou une copie, à l'utilisateur final.

Assurez-vous de lire attentivement et de conserver ce mode d'emploi
 Ce mode d'emploi contient des informations importantes concernant le fonctionnement de ce détecteur-avertisseur autonome de fumée. Si vous installez ce détecteur pour une tierce personne, vous devez laisser ce mode d'emploi, ou une copie, à l'utilisateur final.

Assurez-vous de lire attentivement et de conserver ce mode d'emploi
 Ce mode d'emploi contient des informations importantes concernant le fonctionnement de ce détecteur-avertisseur autonome de fumée. Si vous installez ce détecteur pour une tierce personne, vous devez laisser ce mode d'emploi, ou une copie, à l'utilisateur final.

Assurez-vous de lire attentivement et de conserver ce mode d'emploi
 Ce mode d'emploi contient des informations importantes concernant le fonctionnement de ce détecteur-avertisseur autonome de fumée. Si vous installez ce détecteur pour une tierce personne, vous devez laisser ce mode d'emploi, ou une copie, à l'utilisateur final.

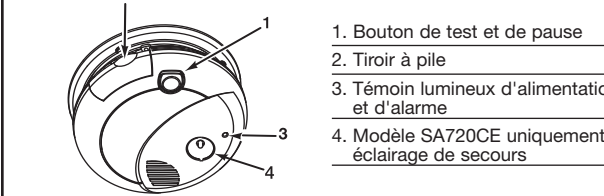
Assurez-vous de lire attentivement et de conserver ce mode d'emploi
 Ce mode d'emploi contient des informations importantes concernant le fonctionnement de ce détecteur-avertisseur autonome de fumée. Si vous installez ce détecteur pour une tierce personne, vous devez laisser ce mode d'emploi, ou une copie, à l'utilisateur final.

ATTENTION !

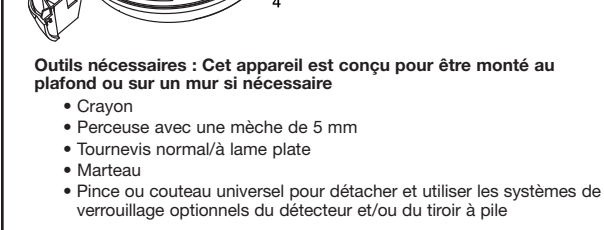
- N'installez pas cet appareil sur une boîte de jonction ou des trous dans le plafond. Les courants d'air pourraient en empêcher la fumée d'arriver à la chambre de détection et ainsi empêcher le déclenchement de l'alarme. Seuls les détecteurs sur secteur (c.a.) sont conçus pour une installation sur un câblage sur secteur.

INSTALLATION DE CE DÉTECTEUR-AVERTISSEUR AUTONOME DE FUMÉE

LES PIÈCES DE CE DÉTECTEUR-AVERTISSEUR AUTONOME DE FUMÉE



1. Bouton de test et de pause
2. Tiroir à pile
3. Témoins lumineux d'alimentation et d'alarme
4. Modèle SA7201CE uniquement : éclairage de secours



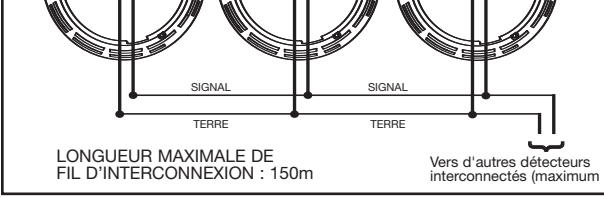
1. Plate-forme de montage
 2. Fentes de montage
 3. Tiroir à pile, placer la pile de 9V ici
 4. Tourner le détecteur dans ce sens pour détacher l'appareil de la plate-forme de montage
 5. Tourner le détecteur dans ce sens pour attacher l'appareil à la plate-forme de montage

Outils nécessaires : Cet appareil est conçu pour être monté au plafond ou sur un mur si nécessaire

- Crayon
- Perçuse avec une mèche de 5 mm
- Tournevis normal/A lame plate
- Marteau
- Pince ou couteau universel pour détacher et utiliser les systèmes de verrouillage optionnels du détecteur et/ou du tiroir à pile

COMMENT INTERCONNECTER PLUSIEURS DÉTECTEURS-AVERTISSEURS AUTONOMES DE FUMÉE (Modèle 710IE uniquement)

Il est possible d'interconnecter jusqu'à 12 détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée 710IE de sorte que si l'un des appareils détecte de la fumée, l'alarme de tous les autres s'enclenche. Le signal sonore de pile faible ne sonnera toutefois que sur le détecteur nécessitant une pile neuve. Le câblage doit être conforme aux règlements britanniques IEE ou locaux en vigueur concernant les installations électriques.



LONGUEUR MAXIMALE DE FIL D'INTERCONNEXION : 150m
 Vers d'autres détecteurs interconnectés (maximum 12)

SYSTÈMES DE VERROUILLAGE OPTIONNELS

Les systèmes de verrouillage optionnels sont conçus pour décourager l'enlèvement non autorisé de la pile ou du détecteur-avertisseur autonome de fumée. Il n'est normalement pas nécessaire d'utiliser ces systèmes de verrouillage dans une habitation unifamiliale.

Ce détecteur-avertisseur autonome de fumée possède deux systèmes de verrouillage distincts : l'un pour verrouiller le tiroir à pile et l'autre pour verrouiller le détecteur de fumée à la plate-forme de montage. Chacune de ces fonctions peut être utilisée indépendamment ou ensemble.

Outils nécessaires : • Pince ou couteau universel • Tournevis à lame plate
 Ces deux systèmes se composent de gouppilles de verrouillage, lesquelles sont fixées à la plate-forme de montage. A l'aide d'une pince ou d'un couteau universel, retirez le nombre de gouppilles nécessaires de la plate-forme de montage selon le nombre de systèmes de verrouillage que vous souhaitez utiliser.

IMPORTANT !

Pour détacher définitivement les gouppilles de verrouillage de la plate-forme de montage, introduisez un tournevis à lame plate entre la gouppille et son attache et brisez celle-ci.

POUR VERROUILLER LE TIROIR À PILE

Ne verrouillez pas le tiroir à pile avant d'avoir installé celle-ci et testé le détecteur-avertisseur autonome de fumée.

1. Installez la pile. Ouvrez le tiroir à pile. Faites coïncider les pôles « + » et « - » de la pile avec ceux du tiroir. Poussez la pile jusqu'à ce qu'elle se fixe correctement et ne puisse plus bouger. Si la pile n'est pas fixée correctement, le détecteur ne pourra recevoir du courant de la pile et donc fonctionner.

2. Appuyez sur le bouton test/pause jusqu'à ce que l'alarme s'enclenche.

IMPORTANT !

Si l'appareil ne déclenche pas l'alarme pendant le test, NE PAS verrouiller le logement de la pile ! Installez une nouvelle pile et ré-essayez. Si le détecteur ne déclenche pas l'alarme pendant le test, NE PAS verrouiller le logement de la pile ! Installez une nouvelle pile et ré-essayez. Si le détecteur ne déclenche pas l'alarme pendant le test, NE PAS verrouiller le logement de la pile ! Installez une nouvelle pile et ré-essayez.

3. A l'aide d'une pince ou d'un couteau universel, détachez une des gouppilles de verrouillage de la plate-forme de montage.

4. Poussez la gouppille dans le trou se trouvant sur le côté du tiroir à pile, à l'arrière du détecteur.

VERROUILLAGE DE LA PLATE-FORME DE MONTAGE

1. A l'aide d'une pince ou d'un couteau universel, détachez la gouppille de verrouillage de la plate-forme de montage.

2. En procédant tel qu'indiqué dans le schéma, introduisez la gouppille de verrouillage dans le trou du verrou placé à l'arrière du détecteur, sur sa base.

3. En fixant le détecteur à la plate-forme de montage, la tête de la gouppille de verrouillage ira se loger dans une encoche de la plate-forme de montage et bloquera ainsi l'ensemble.

TEST HEBDOMADAIRE

AVERTISSEMENT !

N'utilisez jamais un flamme nue pour tester votre détecteur-avertisseur autonome de fumée. Vous pourriez l'endommager ou accidentellement mettre le feu au détecteur ou à la maison.

Il est important de tester cet appareil chaque semaine pour s'assurer de son bon fonctionnement. Il est recommandé de tester ce détecteur-avertisseur autonome de fumée en utilisant le bouton de test se trouvant sur la bonne position (faites coïncider les pôles « + » et « - » de la pile et du tiroir) dans le tiroir à pile.

Cet appareil est pourvu d'une sécurité supplémentaire qui empêche la fermeture du tiroir à pile tant que celle-ci n'y est pas logée correctement. Cela vous prévient du non-fonctionnement de l'appareil en l'absence de pile.

N'installez pas le détecteur à un endroit où il pourrait être exposé à des gouttelettes d'eau ou à des éclaboussures.

- Ne vous placez pas trop près de l'appareil lorsque l'alarme est enclenchée. La sonorité de celle-ci est très puissante afin de vous réveiller en urgence. Une exposition trop proche de l'alarme en fonction peut endommager votre ouïe.
- Ne pas peindre l'appareil. La peinture peut obstruer les orifices de la chambre de détection et empêcher le fonctionnement normal de l'appareil.

PROCÉDER SELON LES ÉTAPES SUIVANTES :

IMPORTANT !

Si vous voulez verrouiller le détecteur de fumée à la plate-forme de montage et/ou verrouiller le tiroir à pile, veuillez lire «Systèmes de verrouillage optionnels » avant de commencer l'installation.

1. Tenez fermement le détecteur-avertisseur autonome de fumée sur la plate-forme de montage dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour la séparer du détecteur.

2. Placez la plate-forme de montage contre le plafond (contre un mur, placez-la de telle sorte que la fente de montage verticale soit en position 12 heures pour que le détecteur soit droit lorsque vous le fixerez) et tracez les contours intérieurs des fentes de montage (verticales et horizontales).

3. Placez l'appareil à un endroit où la poussière ne pourra l'atteindre lorsque vous forez/percez/les trous.

4. Utilisez une mèche de 5 mm et percez/forez les trous au centre des contours que vous avez tracés.

5. Insérez les chevilles en plastique dans les trous. Enfoncez-les doucement avec un marteau si nécessaire afin qu'elles aillent le plafond ou le mur.

6. Vissez la plate-forme de montage au plafond ou au mur.

7. Installez la pile fournie : Ouvrez le tiroir à pile. Faites coïncider les pôles « + » et « - » de la pile avec ceux du tiroir. Poussez la pile jusqu'à ce qu'elle se fixe correctement et ne puisse plus bouger. Si la pile n'est pas fixée correctement, le détecteur ne pourra recevoir du courant de la pile et donc fonctionner.

8. Ouvrez la pile fournie : Ouvrez le tiroir à pile. Faites coïncider les pôles « + » et « - » de la pile avec ceux du tiroir. Poussez la pile jusqu'à ce qu'elle se fixe correctement et ne puisse plus bouger. Si la pile n'est pas fixée correctement, le détecteur ne pourra recevoir du courant de la pile et donc fonctionner.

9. Testez le détecteur-avertisseur autonome de fumée. Voir « Test hebdomadaire ».

Remarque : Il est possible que le témoin lumineux indiquant l'état de la pile ne s'allume pas pendant les tests. Si l'alarme se déclenche, le témoin lumineux clignotera rapidement et l'alarme produira des bip sonores (en continu).

8. Fixez le détecteur-avertisseur autonome de fumée à la plate-forme de montage : Alignez les guides de la base du détecteur sur les guides de la plate-forme de montage. Lorsque'ils sont alignés, tournez le détecteur dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il soit en place.

Remarque : une fois le détecteur placé sur la plate-forme de montage, vous pouvez le tourner pour ajuster l'alignement.

9. Testez le détecteur-avertisseur autonome de fumée. Voir « Test hebdomadaire ».

Connectez les détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée les uns aux autres en connectant les bornes SIGNAL les uns aux autres et en faisant de même avec les bornes TERRE. Voir le schéma ci-joint. Utilisez du câble double multibrin de 0,75mm² ou du câble double de plus gros calibre.

IMPORTANT !

Les détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée ne peuvent être interconnectés qu'au sein d'une même habitation unifamiliale. Ils sont interconnectés entre des habitations séparées, des alarmes intempêtes se produiront à chaque fois que les appareils seront testés dans l'autre habitation.

Une fois les détecteurs interconnectés, appuyez sur le bouton de test de l'un des appareils. L'alarme de tous les détecteurs doit s'enclencher.

AVERTISSEMENT !

Ce détecteur-avertisseur autonome de fumée est conçu pour être interconnecté UNIQUEMENT avec d'autres détecteurs du même modèle (BRK 710IE). La connexion de ce détecteur à d'autres appareils, alarmes ou dispositifs auxiliaires peut empêcher le détecteur de fonctionner correctement.

Si les détecteurs de fumée ne doivent pas faire l'objet d'une interconnexion, n'utilisez pas les bornes signal et terre prévues à cet effet.

ENTRETIEN RÉGULIER

Cet appareil a été conçu pour n'exiger qu'un minimum d'entretien de votre part. Toutefois, il y a quelques actes très simples à poser pour veiller à ce qu'il continue à fonctionner correctement.

AVERTISSEMENT !

N'utilisez jamais de piles rechargeables car elles risquent de ne pas pouvoir fournir une charge constante.

- Testez votre détecteur-avertisseur autonome de fumée au moins une fois par semaine.
- Nettoyez votre détecteur de fumée au moins une fois par mois : aspirez l'extérieur de votre détecteur délicatement avec la brosse douce de votre aspirateur. Testez-le. N'utilisez jamais d'eau, de produits de nettoyage ou de solvants, qui sont susceptibles d'endommager l'appareil.
- Si votre détecteur de fumée est encrassé ou poussiéreux de manière excessive, et ne peut être nettoyé afin d'éviter des alarmes intempêtes, remplacez-le.
- Changez l'emplacement du détecteur de fumée si vous avez fréquemment des alarmes intempêtes. Voir « Emplacements à éviter pour les détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée ».
- Lorsque la pile est presque plate, le détecteur de fumée émettra un signal sonore aigu environ toutes les minutes (le signal de pile faible). Ce signal de pile faible devrait durer 30 jours, cependant vous devriez remplacer immédiatement la pile pour vous assurer que vous avez toujours un signal sonore aigu environ toutes les minutes (le signal de pile faible). Ce signal de pile faible devrait durer 30 jours, cependant vous devriez remplacer immédiatement la pile pour vous assurer que vous avez toujours un signal sonore aigu environ toutes les minutes (le signal de pile faible).
- Testez le bon fonctionnement de votre détecteur de fumée au moyen du bouton de test à chaque fois que vous remplacez la pile.

Choix d'une pile de recharge :

Ce détecteur-avertisseur autonome de fumée requiert l'emploi d'une pile standard 9V. Les piles suivantes sont acceptées comme piles de recharge : Duracell® MN1601 Energizer® N° 522. Vous pouvez également utiliser la pile Ultrafire U9V-L au lithium pour une plus longue durée entre deux changements de piles. Ces piles sont disponibles dans la plupart des magasins de détail.

ATTENTION !

Il existe un risque d'explosion lors de l'emploi d'une pile au lithium, notamment si elle est mal positionnée. Ne remplacez dès lors une pile au lithium que par la même pile ou un modèle équivalent.

IMPORTANT !

La plupart des piles au Zinc/Carbone ont une durée de vie moyenne de 1 an, la plupart des piles alcalines ont une durée de vie moyenne de 1 à 2 ans, la plupart des piles au lithium ont une durée de vie moyenne de 6 à 10 ans. La durée de vie réelle de la pile dépend du type de détecteur de fumée et de l'environnement dans lequel vous l'utilisez. Toutes les piles susceptibles ci-dessus sont des piles de recharge acceptées pour cet appareil. Quelque soit la durée de vie mentionnée par le fabricant de la pile, vous DEVEZ la remplacer dès que le détecteur émet le signal de pile faible.

SI LE DÉTECTEUR-AVERTISSEUR AUTONOME DE FUMÉE DÉCLENCHE L'ALARME RÉAGIR À UNE ALARME

En cas d'alarme, vous entendrez un signal sonore puissant à répétition : bip, bip, bip... Le témoin lumineux LED rouge clignotera rapidement. Pour les modèles SA7201CE uniquement : l'éclairage de secours s'allumera.

AVERTISSEMENT !

Si l'appareil déclenche une alarme alors que l'on n'a pas testé l'appareil, il signale une situation potentiellement dangereuse exigeant une action immédiate. NE JAMAIS ignorer une alarme. Cela pourrait entraîner de graves blessures, lésions voire la mort.

- Ne jamais retirer les piles d'un détecteur de fumée à piles pour interrompre une alarme intempête (causée par des fumées de cuisson ou autres). Retirez les piles supprime votre protection car l'appareil ne peut fonctionner sans piles. Ouvrez le bouton de pause, ouvrez la fenêtre et chassez la fumée du voisinage de l'appareil. Le détecteur se réarmera automatiquement.

MARCHE À SUIVRE EN CAS D'INCENDIE

- Ne pas se laisser gagner par la panique, rester calme. Se conformer au plan d'évacuation prévu en famille.
- Quitter l'habitation le plus rapidement possible. Ne pas prendre le temps de s'habiller ou de rassembler quoi que ce soit.
- Fermer les portes du dos de la main avant de fuir. Quand une porte est fraîche, l'ouvrir lentement. Ne pas ouvrir une porte chaude. Maintenir les portes et fenêtres fermées, sauf s'il s'agit d'issues de secours.
- Se couvrir le nez et la bouche avec un chiffon (mouche de préférence). Respirer par à-coups brefs.
- Se retrouver au point de rassemblement convenu à l'avance, à l'extérieur de l'habitation et vérifier que tout le monde s'est.
- Appeler les pompiers depuis l'extérieur de l'habitation dès que possible. Indiquer son adresse et son nom.
- Ne jamais retourner dans un bâtiment en flammes pour quelque raison que ce soit.
- Se mettre en rapport avec les pompiers pour améliorer la sécurité incendie de l'habitation.

AVERTISSEMENT !

Les détecteurs de fumée présentent plusieurs limitations. Voir « Limitations des détecteurs-avertisseurs autonomes de fumée » pour de plus amples détails.

UTILISATION DE LA FONCTION PAUSE

La fonction pause permet de stopper momentanément une alarme intempête et ce jusqu'à 15 minutes. Pour activer cette fonction, il vous suffit de pousser sur le bouton « Push to test/silence » (Poussez/pour tester/mettre en mode pause) du couvercle. Si l'appareil s'arrête dans l'absence de toute fumée ou s'il reste sur le mode pause de façon continue, il doit être remplacé immédiatement. La LED clignote toutes les 10 secondes lorsque l'appareil est en mode pause.

AVERTISSEMENT !

La fonction pause ne désarme pas l'appareil, elle le rend provisoirement moins sensible à la fumée. De plus, l'appareil, elle le rend provisoirement moins sensible à la fumée. De plus, l'appareil, elle le rend provisoirement moins sensible à la fumée. De plus, l'app